

LE
ROUGE à LÈVRES
sain

LA fine membrane qui recouvre les lèvres est encore plus délicate que la peau du visage. Aussi la Méthode Tho-Radia se doit-elle de concilier en cette matière comme en toute autre, les exigences de la coquetterie et celles de l'hygiène.

Après des études approfondies, les Laboratoires Tho-Radia, sous le contrôle du Docteur en Pharmacie qui les dirige, viennent de créer un rouge à lèvres sain, selon les plus récentes données de la science.

Le rouge à lèvres Tho-Radia tient parfaitement sans dessécher ni peler les lèvres. Il protège efficacement la muqueuse labiale, en particulier contre les gerçures, et loin de l'irriter, il l'émoussille et la fortifie.

Le rouge à lèvres Tho-Radia est présenté dans un étui pratique et d'une sobre élégance, dont on peut se servir indifféremment en y adaptant sans se tacher les doigts, les bâtons de rechange successifs.

THO-RADIA
Cinq coloris : ORANGÉ, FEU, VIF, MOYEN, FONCÉ

EN PHARMACIE EXCLUSIVEMENT

Ensemble complet 16 fr. - Recharge 8 fr.

ROUGE à LÈVRES
sain

THO-RADIA
Cinq coloris : ORANGÉ, FEU, VIF, MOYEN, FONCÉ

EN PHARMACIE EXCLUSIVEMENT

Rhumatisants

URODONAL
supprime le mal

La boîte (28 doses) 16 fr. Ttes pharmacies ou Chatelein, 2, Valenciennes, Paris.

Profitez de nos prix maintenus jusqu'ici sans augmentation.

Que retard

Mieux vaut prévenir!

POURQUOI attendez-vous toujours la dernière minute pour régulariser vos époques menstruelles? Pourquoi vous trompez-vous vous-même puisque vous connaissez par expérience les irrégularités, les douleurs et les dangers de vos époques? Cette négligence peut vous être très préjudiciable, vos nerfs, votre santé, vos occupations sont en jeu!

IGNOREZ-VOUS que FEMOSYL, seul médicament complet, merveilleux résultat de recherches de tous les savants universels, qui contient à la fois des hormones reconstituantes et des sucres de plantes.

Gratuit! N'hésitez pas à demander gratuitement la brochure illustrée. "La Vie Intime de la Femme" chez votre pharmacien ou écrivez aux Lab. FEMOSYL, 37, Y. 36 bis, rue Guisard, Paris-17.

FEMOSYL

...ET TOUT IRA BIEN!

Toutes pharmacies : la boîte 14 fr.

Pensionnat recommandé

JEMAPPES (Mons-Belg.)

PENSIONNAT SAINT-FERDINAND

Dirigé par les Frères des Ecoles Chrétiennes. - Situé à 2 heures de Lille en train direct. - Enseignement primaire moyen. - Préparation aux études commerciales. - Ecoles spéciales des Universités. - Basse de natation. - Maison de campagne. - Bains hebdomadaires. - Plaine de sports (12 hectares). - Vastes installations répondant à toutes les exigences modernes. - Prix de la pension de 4.200 fr. (en francs belges), pour les élèves nés en 1926 ou après : 4.500 fr. pour les autres.

A vendre 25.000 fr.
Maison employé en bon état, quartier Hulin. S'adr. 10, Contour St-Martin, Roubaix de 10 à 12 heures. 816184

BELLE MAISON
à Roubaix, proximité Bd de Paris, à vendre tout avant. S'adr. à M^{rs} POISSONNIER, notaire à Roubaix. 816234

Terrain Wattrelos
près arrêt tram St-Lévin, très beau terrain 10 mètres de largeur sur 28 mètres de profondeur, à vendre en totalité ou en deux lots de 5000 fr. Ecrire D.E.O.A. Journal. 815653

Terrain à Toufflers
grand terrain entre douanes française et La Fustingue, belle situation à VENDRE en totalité ou par lots. Facilité de paiement. Ecrire C.E.N.Z. Journal. 815622

A VENDRE
à Hoyt-sur-Mer (Belgique), dans nouveau quartier, deux bords, Villa 2 étages, confortable habitation, frais couverts par sous-locations. Prix 145.000 fr. Rue Auguste Bernier, 8, à Vieux-la-Ville. 81581

Vous passez le Mois à Vendre vous attirer moins de demandes en moins qu'une petite annonce dans le "Journal de Roubaix" en un jour.

IMMEUBLES A LOUER

A LOUER MAISON
aux Trois-Pointes, 6 pièces, grandes dépendances, jardin. Loyer 325 fr. S'adresser: 222, Bd Gambetta, Roubaix. 494

Cherche Appartement
ou petite maison, Mouvoux, environs Trois-Suites. Ecrire init. S.S.B. au journal. 194508

Cherche petite Maison
jardin, loyer modéré, environs Croix, Wasquehal. Adresse au bureau du journal. 184318

Chambre Meublée
à louer avec chauffage central. Adresse Journal. 816233

Orroir-Mont l'Enelus
Appartements garnis à louer pour grandes familles. Adr. au bureau du journal. 816043

A vendre ou à louer
Croix-Larpeche, maison libre tout, rez-de-ch. 4 pièces, 5 ch., a.d.b., buanderie, jardin, garage, ch. cent., confort moderne. Adresse au Jnal. 87314

APPARTEMENT
4 pièces, eau, gaz, électricité, cent dix francs. Voir 7, rue Alma, à Roubaix. 194603

VILLA
LOUER-PLAGE, 2 salles à manger, 2 cuisines, 7 chambres, à louer juillet 800 fr., septembre 400 fr. Ecrire LION, 220, Bd de l'Espérance, à Tg. 816133

APPARTEMENT LIBRE
eau potable, électricité, rue Jules-Guendé, 4 ter. R. 4383

RECHERCHE MAISON
Epeule ou Croix, 100 à 250 fr., solvabilité garantie. Ecrire T.T.S. bureau du journal.

A Louer p^o Vacances
grande maison de campagne, parties de plaisir, pour saison de vacances. Cure d'air, grand jardin, à 10 km. de R. Adresse au journal. 81601

A LOUER
rue de Menin, Tg, maison à usages commerciaux avec p^o, vitrine. S'adr. rue Hôtel de Ville, Tg.-d

MAISON A LOUER
Garage et magasin, petit pavé de porte. S'adr. 238, boulevard Gambetta, Roubaix. 81236

TOURNAI
A LOUER : 1^{re} belle Maison à usage de commerce et d'habitation au centre de la ville, tout confort, loyer modéré, libre 1^{er} juillet 1937. Ecrire V.V.B. journal. 194297

MONSIEUR, 55 ans
dirigeant usine recherche situation sur place Rix-Tg. Apt pour représentation ou plus direction usine, références 1^{er} ordre. Ecrire V.V.B. journal. 19439

HOMME
ayant vélo cherche tout emploi, même deux heures par jour. Ecrire init. P.P.B. au bureau du journal. 194265

POSSÉDANT bonne instruction
(brevet) B. édu. S.O.R. conn. dessin, prêt, modeste que m'offrez-vous. Ecrire A.M.B. bureau du journal. 194178

DEMANDES D'EMPLOI

HOMME, 60 ans
apte à toutes mains, et bon signeur de pigeons cherche place. Ecrire 100, r. Prats, Tg.-d

INTERIM
femme de chambre ou bonne d'enfants, demande place. S'adr. réf. 221, rue l'Espérance, 103200

GOUVERNANTE
jeune fille bonne famille désire place près d'enfants. Ecr. O.H.R. au journal. 815928

MENAGE, 30 ans
femme cuisinière, homme valet toutes mains, sachant l'occuper auto, et ayant permis, libre 1^{er} septembre, cherche place Roubaix. Ecrire init. T.T.A. journal. 19388

Cherche Journées
couteur, aider ménage, compt. des dépenses, 113, rue du Chêne-Huppine, Tournai. 19397

impossible!..

Une machine à coudre Singer est construite pour durer non pas seulement une vie, mais deux, trois générations, et parfois, davantage. Et cela, c'est la preuve d'une qualité sans point faible. Douce, silencieuse, élégante, et surtout inusable, la Singer est cependant à peine plus chère qu'une machine à coudre ordinaire. Une Singer est garantie sans limite. Les frais de réparation. Les plus larges facilités de paiement.

SINGER

20, Grande-Rue, ROUBAIX. 16, rue Princesse, LILLE. ENVOI DU CATALOGUE SUR DEMANDE

ADJUDICATION
le 3 JUILLET 1937, à 10 h. du matin, à la Justice de Paix, à MOUSCRON, d'une

Maison à Herseaux
Carrée de Lunel, 23
MISE A PRIX : 13.000 francs 816112

TOURNAI
3 MAISONS modernes, avec garage, 6 pièces, sur 9 a. 50, à vendre 32.000 fr. F. Duquesne, arch., Kaln. 815596

A VENDRE
Maison sans étage, avec jardin de 3 ares, située gare Proymans (près de Passy) : 4 pièces, eau, électricité. Prix avantageux. S'adresser: 17, quai des Poissonniers, Tournai. 816033

A VENDRE
23, rue de Beaumont, R. Maison, atelier, magasin 600 mètres Br. M. Van Hoiland, 23, rue St-Hubert, R. 81

CARRELAGES
avec ou sans pose. Prix de gros MARTINAGE, 45, rue du Chêne-Huppine à Tg. C60

ANNONCES TÉLÉPHONÉES

Nous remercions aux MAISONS qui nous passent habituellement des annonces par téléphone les inconvénients sérieux de ce mode de transmission, erreur provenant de l'incompréhension notamment dans les chiffres et les mots techniques, indications etc... Aussi nous les prions de ne pas oublier à ce moyen que lorsqu'ils ne peuvent absolument pas l'éviter et lorsqu'ils l'emploient de nous faire parvenir DANS LA JOURNÉE la confirmation de leur demande. Nous nous engageons à fournir nous assurer, avant leur publication : la que les annonces transmises proviennent bien des maisons indiquées : 2^o que le texte transcrit est tout à fait exact.

DEMAIN NOUS NE POURRONS PLUS ACCUEILLIR VOS RECLAMATIONS pour des annonces téléphonées et non confirmées dans la journée.

Il est d'ailleurs de l'intérêt de nos clients de déposer dans nos bureaux et de nous régler d'avance à la commande, leurs petites annonces, les insertions payées comptant bénéficiant de prix plus avantageux.

DEMANDES D'EMPLOI

ACHETEUR de laines
à ans Londres, 12 ans Australie, désire partir Australie pour négociant ou industriel. Marcel Croques, 42, rue St-Henri, LA MADELEINE 6571

MONSIEUR, 55 ans
dirigeant usine recherche situation sur place Rix-Tg. Apt pour représentation ou plus direction usine, références 1^{er} ordre. Ecrire V.V.B. journal. 19439

HOMME
ayant vélo cherche tout emploi, même deux heures par jour. Ecrire init. P.P.B. au bureau du journal. 194265

POSSÉDANT bonne instruction
(brevet) B. édu. S.O.R. conn. dessin, prêt, modeste que m'offrez-vous. Ecrire A.M.B. bureau du journal. 194178

DEMANDES D'EMPLOI

HOMME, 60 ans
apte à toutes mains, et bon signeur de pigeons cherche place. Ecrire 100, r. Prats, Tg.-d

INTERIM
femme de chambre ou bonne d'enfants, demande place. S'adr. réf. 221, rue l'Espérance, 103200

GOUVERNANTE
jeune fille bonne famille désire place près d'enfants. Ecr. O.H.R. au journal. 815928

MENAGE, 30 ans
femme cuisinière, homme valet toutes mains, sachant l'occuper auto, et ayant permis, libre 1^{er} septembre, cherche place Roubaix. Ecrire init. T.T.A. journal. 19388

Cherche Journées
couteur, aider ménage, compt. des dépenses, 113, rue du Chêne-Huppine, Tournai. 19397

Domestique intérieur
à toute main demande place. Ecrire R.R.B. Journal. 194272

OFFRES D'EMPLOI

STENO-DACTYLO
très au courant est demandée. Ecrire en indiquant âge, références détaillées, préférences, aux init. N. V. V. au journal. 81588

SECRETAIRES
Homme, connaissant sténodactylo, comptabilité, pouvant rédiger et tenir les livres, bonne instruction générale, est demandé. Ecrire en indiquant âge, références détaillées, préférences, aux init. N. W. W. au journal. 81587

RACCOUTREUSES
Compagnies demandées. S'adr. Duval, 30, Bd Gambetta. 81624

EMPLOYE
modeste anglaise, travail bureau, est demandée. Ecrire O. A. A. au journal. 81578

PLATRIERS
Plafonniers demandés. Ecrire O. D. D. au journal. 81581

STENO-DACTYLO
expérimenté habitant Tg. est demandé. Ecrire aux init. O. B. B. au journal. 81578

PLOMBIERS
Bon ouvrier demandé, 104, rue du Dégot, Marcinelle, Charleroi, près du Gd Bd. Place stable à ouvriers sérieux. 4

COTONS BRUTS
On recherche employé d'intérieur, connaissant l'anglais, habitant Tournai. Ecrire O.-G. C. au journal. 81594

Chauffeur poids lourds
sachant consciencieusement conduire chevaux demandés. Ecr. réf. T.E.A.B. Journal. 194574

APPRENTIE 14-16 ans
est demandée. 1, rue des 3 Voies, à Tournai. 81582

Blanchisseur-Buandier
On demande un ouvrier capable de diriger une buanderie. Ecrire en indiquant âge, préférences et compétences. Ecrire init. E.C.B. Journal. 81604

- Villégiatures - Bains de Mer - MAISONS RECOMMANDÉES :

LE NORD A LOURDES

LOURDES
HOTEL UNIVERS 14, Boul. de la Grôte. Tout le confort. Très recom. Clergé et fam. Arr. p^o group. 1189

PROMENADES-VILLEGIATURES STATIONS THERMALES

ANGUILLES
AU POMPIER (Maison Létinois) Ttes villégiatures. Cuisine bourgeoise. De préférence ménage sans petits enfants. - Adresse au Journal. 86152

TOURNAI
Château de Lille, 44. - Agence Peugeot (T. 184). - Cure d'air. - Cuisines modernes. Toutes marques Révis Ramon Etat Service Dépannage 41898

MONT DE L'ENCLUS
Restaurant Laurier, M. Adès, succ. Pension prix modérés. Tél. 165 Avignon. - Descente Gare d'Orval. 38

Hôtel-Restaurant KLUKKE-ROELAND
Téléph. : Avelghem 190 pension de famille Prix modérés. Install. moderne et tout Eau courante chaude et froide 152

ROUCOURT
CHATEAU D'ARONDEAU, à 2 Kil. de Bonsecours 64 jours merveilleux. - Pension complète à partir 45 fr. belg. - Pêche et belles promen. S'adr. M^{rs} Culan, Tél. Péruwez 281. 1304

W AUSSORT-SUR-MEUSE
LE GRAND HOTEL ROCHER, face aux bains - Toutes villégiatures de choix Pension 80 fr belges. - Pêche et belles promen. S'adr. M^{rs} Culan, Péruwez 281. 1304

ALLE-SUR-SEMOIS (Belg.)
Hôtel "La Charmille" 1^{er} site le plus ravissant de la vallée. - Cure d'air et de repos. - Cuisines modernes. - Eau courante chaude et froide. - Téléphone 1110

SPA
Traitement des AFFECTIONS DU COEUR Bains carbo gazeux naturels DU RHUMATISME Bains de toilette Les EAUX DE TABLE et de REGIME SPA-MONOPOLÉ CASINO OUVERT TOUTE L'ANNÉE BOULETTE et BACCARA SPA-MONOPOLÉ

PLAGES FRANÇAISES

MALO-TERMINUS
Hôtel des Voyageurs 34, r. de Terminus, à Rosendael. Tél. 1071 Dunkerque. Prix mod. 1189

MALO-LES-BAINS
Avenue de la Mer, près digue. Vue sur mer. Pension modérée. Pension complète. S'adresser: 109, rue de la République, Dunkerque. 1189

CALAIS
Restaurant du Bassin 35, Bd des Allées. - Bains : 8 et 12 fr. Pension à partir de 25 fr. Spécial anguilles, moules, crevettes, fritures, etc... 173

AMBLETEUSE
LA VRAIE PLAGE DE FAMILLE Hôtels prix très mod. Villas confort. - Brochure et renseignements. Syndicat d'Initiative. 182

WISSANT (P.-de-C.)
HOTEL DIGUE Situation unique, du confort, des prix. - de la Plage. Tarif spécial en septembre. 1127

WIMEREUX (P.-de-C.)
Les Napoléons, près Digue. - Confort. - Cuisine bourg. Eau cour. - Prix modérés. 41

LA TOSCA
Entre MER et FORÊT - 80 chambres 60 baign. - Annona. - Pension min. 60 fr. avec 3 baign. 70 fr. Week-end 110 1133

ALEXANDRA
- Entre MER et FORÊT - 80 chambres 60 baign. - Annona. - Pension min. 60 fr. avec 3 baign. 70 fr. Week-end 110 1133

BERCK-PLAGE
SAINT-MARGUERITE, 12, rue des Ovals Pension spéciale p^o enfants de 2 à 12 ans 9 fr de famille 1164

PERRUS-GUIREL (L.-du-N.)
Ses plages - Ses sites - Ses rochers fabuleux AEROPARCOURSEMENT PISCINE BAIN NI CHALEURS ANEMOMÈTRES NI MOUSTIQUES Départ 9 fr. 25 - Guide 3 fr. 70 - Ecrire au R. I. 1188

SI-CAST (C.-du-N.)
Bord plage 100 ch. 40 baign. - Pension dep. 45 fr. Arrang. fam. tous séj. 1122

BENODET (Finistère)
HOTEL ODET Tout confort. - Pension à partir de 30 fr. par jour. 1487

PLAGES BELGES

LA PANNE
HOTEL DE L'OCEAN DIGUE DE MER - Prix spéciaux en Juin et Septembre ainsi que pour familles et longs séjours. - Bains chers et bons vins. - Cuisine réputée. - Accueil. 1300

LA PANNE
Provence Hôtel Av. des Châlopes. Confort, mod. rés. - Restaurant. Prix mod. 30 m. Digue. 1147

Pension Spéranza
73, Digue de Mer. - Confort, cuisine soignée. Bonne cave. Prix mod. 172

PENSION GAI SEJOUR
46, Bords de Neuport. - Cuisine centrale Eau chaude et froide. - Pension 35 fr. (Tél. 61). 174

Hôtel Neptune
15, Bd de Neuport. - Pens. de 30 à 45 fr. Cuisine renommée. Tout confort. Tél. 368 188

Hôtel Monopole
Bryasse, Avenue de la Mer, 123 - Chamois tout confort. - Salle bains. - Cuisine très fine faite par la patronne. - Prix très modérés. 1143

PENSION HELVETIA
12, rue d'Esclapart. - Eau cour. - Cuisine conf. avec eau cour. - Arrang. p^o fam. Juin et Sept. 25 fr. 1^{er} au 15 Juillet. 28 fr. Après 30 fr. 183

HOTEL DE LA DIGUE
112, Avenue de la Mer. - Propriété M^{rs} Verve Van Gaveren-Coeke. Cuisine soignée. - Prix modérés. - Arrang. pour familles. 1249

RESTAURANT - PENSION GROOTAERT
106, Avenue de la Mer. - Cuisine bourg. - Prix mod. - Arrang. p^o fam. 104

HOTEL DE LILLE
117, Av. de la Mer. Pens. à partir de 25 fr. 30 chamb. tout confort. 1316

LA PANNE (Village)
33, Route Royale. - (Tél. 225) - Conf. Cuisine soignée. Prix mod. 1247

HOTEL DU COMMERCE
Digue de Mer. - Eau cour. - Cuisine soignée. - Prix mod. 1247

SAINTE-JESBALD
Digue de Mer. - Eau cour. - Cuisine soignée. - Prix mod. 1247

HOTEL DES DUNES
Digue de Mer. - Eau cour. - Cuisine soignée. - Prix mod. 1247

COXYDE-BAINS
Nationale. Vue mer. Eau cour. Meublé garni. Juin. 20 fr. Week-end. 45 fr. Juillet. 35 fr. 1183

Pension Rustika
Quartier Japonais. - Propriété française. Pension complète : juillet, 31 fr. ; août, 25 fr. ; sept. 28 fr. Eau cour. Arrang. pour familles. 1291

Hôtel Carlton
G. Hanneote-Beckman. - Rue Royale 1. 224. 28 fr. belg. - Eau cour. Salle bains. - Cuisine soignée. - Caves réputées. 1311

HOTEL DE L'AYENUE
104 bis, Av. de la Mer 250 m. Eau cour. Cuisine renommée. Prix mod. 1233

OOSTDUINKERKE
Maison confortable. Villas. Appartement meublé. Prix raisonnables. Bains gratuits. Toutes facilités de communication. Réception. - Tréfil. Syndicat Tour. d'Occultisme. 126

NEUPORT
HOTEL-RESTAURANT-PENSION LA MARÉE - 25 - L'Opéra se trouve à 30 m. arrêt tram Ostende-La Panne. Eau cour. avec tout confort. Vue sur entrée port. Garage. Pension compl. à partir 28 fr. belg. Copieux dîners à 12.50 et 16 fr. 1251

NEUPORT-ECLUSES
Bords-voies des pêcheurs. Restaurant. Pens. 25-30-35 fr. p. jour avec ch. Dîners-déjeun. 10.30, 12.30, 15 fr. - Garage. - (Tél. 109). 1261

MIDDELKERKE
PENSION HENRIETTE 89, Avenue de Neuport. Eau cour. à 20 m. de la mer. Pens. depuis 35 fr. belges 1149

ALBERTA
HOTEL-PENSION, 10, Digue. - Face aux bains. - Chauffage central. - Eau cour. ch. et fr. - Juillet 35 fr. août. 40 fr. autres mois 30 fr. 216

MARIAKERKE-OSTENDE
PENSION NOUVEL HIPPOURME, Avenue d'Espom, 20. - Juillet. 25 fr. ; août 32 fr. ; bol. et taxe séj. comp. Ent. 1/2 tar. 167

Hôtel - Restaurant - Café LONGCHAMP
Pens. à partir 30 fr. Cuisine très soignée. Propri. Jos. Six 1206

HOTELS SITUÉS AU BORD DE LA MER
SPLENDID HOTEL 400 lits TOUS LES CONFORTS
HOTEL MAJESTIC 250 lits MODERNES
HOTEL-KURSAAL BEAUSITE 150 lits RESTAURANTS RENOMMÉS - HOTELS 1^{er} ORDRE - 59

HOTEL BELLE VUE
Face à la Mer. A côté du Casino. 55-56, Promenade Albert-1^{er}. 35-35 Pension complète depuis 75 fr. belges. - Cuisine soignée. 167

Hôtel des Etrangers
62, rue de Flandre. - Vue du port. Eau courante chaude et froide. Restaurant. Carte et prix très français. A. Gai 11

HOTEL PROVIDENCE REGINA
En face Théâtre Royal. - Tout confort, moderne. - RESTAURANT RENOMMÉ. - Prix spéciaux pour long séjour. 15

WILKIN FRERES
Régis de l'Éclair. Au rendez-vous de la Gare du Nord, face Gare - Pension complète. Cuisine bourg. Prix modérés. 121

BRÉDENE-SUR-MER
Pension p^o enfants. Av. Logrand. Bains soignés. bonne nourriture. Maison confortable. 263

AU NEPTUNE
Face Dunes et Mer. - Bains gratuits. - Cuisine 1^{er} choix. Pens. dep. 35 fr. 1230

Hôtel d'Anvers
WENDUYNE-SUR-MER

WENDUYNE-sur-Mer
LA VRAIE PLAGE DES FAMILLES BAINS GRATUITS pour enfants - Dunes les plus belles Promenades pour adultes - TOUS LES SPORTS ET DÉPARTS - VILLAS ET APPARTEMENTS à des prix modérés. - OUVERTS 129

G^o Hôtel Pauwels et Régina
1^{er} ord. 150 chamb. Prix mod Centre Digue. 451

BLANKENBERGHE
HOTEL MINERVA Centre Digue. - Café-Restaurant. Appartement. - Complet. Cuisine renommée. Eau cour. Chauffage central. - L'année. Mêmes direct. Tél. 416.02. 164

Royal Pier Hôtel
15, G^o Place. Eau cour. Confort. Cuisine renommée. Pension compl. 30 fr. belg. jusqu'au 15 J. 148

PAX HOTEL
125, rue de l'Église. Pens. 30 à 40 fr. Arrang. familles. 1289

LE RIVAGE
211, Digue de Mer (T. 411.82). - Bains. Eau courante. - Prix modérés. - Arrangements pour familles. 1234

Les Fauvettes
HOTEL-RESTAURANT, 32, rue Elisabeth. Vue sur mer. - Pension prix mod. réduite. Tout confort. Cuisine très réputée. Ouvert toute l'année T. 41.608. 1234

CAPÉ-WESTMINSTER
178, Chausée de Bruges (8 min. R.R.S.T.). - Pension complète: 30 fr. Sept. 25 fr. - Cuisine renommée. - Garage. - Tél. 41.287. 1229

"MARICAM"
24, Bd de Saint-Georges. Hôtel-pension famille. Bains. Tréfil. Conf. moderne. Pension compl. de 35 fr. à 80 fr. Tél. 416.26. 1116

HEYST-SUR-MER
PENSION CHARDON DES PONCES, 28, rue des Dunes. Eau cour. Cuisine renommée. Juin-juillet. 30 fr. belg. août, 35 fr. 1283

Pension « La Brise »
Face aux bords de l'océan. - Cuisine renommée. - Prix modérés. 14311

DUINBERGEN
Albert-Plage, Duinbergen et Knocke-sur-Mer. Nombreux cottages. - Villas et appartements à vendre ou louer. Quelques belles occasions et placements de premier ordre. Terrains à bâtir à partir de 50 fr. le m². - M^{rs} G. d'Arroux P. Vandaele, « Duinbergen », Digue Duinbergen. 1221

SHAKESPEARE HOTEL
Belle situation. Eau cour. Cuisine renommée. Pension à partir de 60 francs belges. tout compris. 457

WESTENDE-PLAGE (La Plage de Felles)
LES PLUS MODERNES DES PISCINES en plein air. 8700 m. dans les dunes. - Aucune taxe - Bains gratuits. - Syndicat d'Initiative 1297